



**Application: Application: Aplicación:**

Suzuki Grand Vitara and XL-7



**Emplacement du filtre de l'habitacle :**

Derrière la boîte à gants, derrière la porte d'accès au filtre de l'habitacle, du côté passager du véhicule

**Pour retirer le filtre existant :**

1. Ouvrez la boîte à gants.
2. Repérez et désengagez le dispositif de retenue hydraulique de la boîte à gants, situé à droite de la boîte à gants.
3. Appuyez sur les deux côtés de la boîte à gants jusqu'à ce que les goupilles d'arrêt soient dégagées du cadre de la boîte à gants, ce qui permet à la porte de la boîte à gants de s'ouvrir complètement vers le bas.
4. Repérez le boîtier du filtre de l'habitacle et retirez-le en tirant sur les languettes situées de chaque côté.
5. Retirez le filtre sale de l'habitacle du boîtier.
6. Mettez le nouveau filtre de l'habitacle dans le boîtier.
7. Achevez l'installation en inversant les étapes 1 à 4.

**Important : réinstallez le dispositif de retenue hydraulique situé à droite de la boîte à gants.**

**Location of cabin filter:**

Behind glove compartment, behind cabin filter access door on the passenger side of the vehicle

**To remove existing filter:**

1. Open glove compartment.
2. Locate and unclip the glove compartment hydraulic retaining device from the right hand side of the glove compartment.
3. Push in on both sides of the glove compartment door until the stop pins are clear of the glove compartment frame which allows the glove compartment door to swing completely downward.
4. Locate the cabin filter housing and remove by pulling on the tabs on either side of the housing and remove.
5. Remove the dirty cabin filter from the housing.
6. Place the new cabin filter in the housing.
7. Complete installation by reversing steps 1-4.

**Important: re-install the hydraulic retaining device to the right side of the glove compartment.**

**Ubicación del filtro de cabina:**

Detrás de la guantera, detrás de la puerta de acceso del filtro de cabina en el lado del pasajero del vehículo.

**Para quitar el filtro existente:**

1. Abra la guantera.
2. Localice y desenganche el dispositivo de retén hidráulico de la guantera en el lado derecho de la guantera.
3. Presione hacia dentro en ambos lados de la guantera hasta que los pasadores de tope se hayan separado del marco de la guantera, permitiendo así que la guantera se gira totalmente hacia abajo.
4. Localice la caja del filtro de cabina y quitela, halando las lengüetas en cada lado de la caja y quitela.
5. Quite el filtro de cabina sucio de la caja.
6. Coloque el filtro de cabina nuevo dentro de la caja.
7. Complete la instalación, invirtiendo los pasos 1 al 4.

**Importante: Reinstale el dispositivo de retén hidráulico en el lado derecho de la guantera.**